

заболеваемости ВИЧ/СПИДом. В этой связи мы просим государства — члены Организации вспомнить положения Декларации о приверженности делу борьбы с ВИЧ/СПИДом, принятой на специальной сессии Генеральной Ассамблеи 27 июня 2001 года.

В законодательстве Доминиканской Республики существует закон № 55-93 о ВИЧ/СПИДе, который в настоящее время пересматривается; этот закон является одним из немногих нормативных актов в нашем регионе, касающихся этого заболевания. Мы хотели бы обратиться к международному сообществу с очередной просьбой о сотрудничестве, чтобы, опираясь на финансовую помощь, пострадавшие страны располагали более существенными ресурсами для борьбы с последствиями распространения этого заболевания и обеспечивать комплексный уход, лечение и предоставление антиретровирусных препаратов, помогающих при этом заболевании. Обращаясь с подобной просьбой, мы исходим из положения о праве каждого человека на жизнь и здоровье.

В последнее время в рамках большинства международных форумов наша страна выступала с заявлениями о крайне серьезном кризисе, который угрожает братской республике Гаити. Мы обращали внимание на тот факт, что Доминиканская Республика не имела и не имеет возможности в одиночку справиться с этим кризисом и его последствиями. Мы уже неоднократно призывали международное сообщество проявить солидарность. Это необходимо для того, чтобы начать весьма масштабный процесс, который бы помог решить эту проблему. Сегодня мы видим, что преодоление этого кризиса является серьезным вызовом для Организации Объединенных Наций, поэтому мы поддерживаем процесс, начавшийся в рамках Миссии Организации Объединенных Наций по стабилизации в Гаити. На наш взгляд, важно, чтобы народ Гаити воспринимал эту мирную миссию, как пример сотрудничества международного сообщества в стабилизации ситуации в их стране, а никоим образом не рассматривал эти силы, как оккупационные войска.

Последствиями урагана «Жанна» на Гаити стали гибель нескольких тысяч человек и серьезные разрушения в окрестностях города Гонэв, что еще более усугубило экономический и гуманитарный кризис в стране. Сегодня, как никогда раньше, мы призываем международное сообщество и междуна-

родные финансовые учреждения предоставить необходимые средства, которые позволили бы вывести эту страну на путь стабильности и прогресса.

Многие регионы нашей планеты еще не обрели желанный мир. Несмотря на прилагаемые в этой области усилия, ни в чем неповинные люди продолжают гибнуть в конфликтах, которые на протяжении многих десятилетий остаются причиной нестабильности на Ближнем Востоке.

Доминиканская Республика хотела бы воспользоваться предоставленной этим форумом возможностью для того, чтобы вновь заявить о своей полной поддержке мирного процесса, начатого между Израилем и Палестиной в ходе Мадридской конференции 1991 года, достигнутого в Осло Соглашения, рекомендаций американского сенатора Джорджа Митчелла, сформулированных в его заключительном докладе, и «дорожной карты», представленной президентом Джорджем Бушем и поддержанной Россией и Европейским союзом.

И, наконец, Доминиканская Республика хотела бы вновь подтвердить свою позицию, которую она неоднократно излагала на различных форумах, относительно необходимости налаживания конструктивного диалога между нациями, расположенными по обе стороны Тайваньского пролива, в целях обеспечения мира и безопасности в этом регионе.

В заключение я хотел бы выразить надежду на то, что данный форум позволит участвующим в его работе правительствам серьезно задуматься над нашей общей судьбой — судьбой всех людей, живущих на планете Земля, и, что Организация Объединенных Наций при сотрудничестве государств сможет обеспечить необходимый баланс в интересах международного мира и безопасности.

**Председатель** (*говорит по-французски*): Теперь я предоставляю слово главе делегации Гренады Его Превосходительству г-ну Ламьюэлу Станислосу.

**Г-н Станислос** (Гренада) (*говорит по-английски*): Г-н Пинг, моя делегация хотела бы присоединиться к высказанному в Ваш адрес многочисленным похвалам и поздравлениям в связи с Вашим избранием на пост Председателя Генеральной Ассамблеи на ее пятьдесят девятой сессии. Мы также хотели бы воздать должное Вашему предшественнику г-ну Джулиану Ханту, зрело, динамично и

конструктивно подошедшему к руководству работой пятьдесят восьмой сессии Генеральной Ассамблеи и продемонстрировавшему мудрость Соломона, терпение Иова и прозорливость Даниила.

В своем заявлении от имени Гренады мы исходим из глубины человеческого сердца. Премьер-министр Гренады уважаемый Кит Митчелл и министр иностранных дел и внешней торговли Элвин Нимрод, которые не смогли присутствовать здесь по независящим от них причинам, просили меня выступить от их имени.

Надеюсь, Ассамблея поймет, почему заявление Гренады на этих общих прениях будет в значительной степени посвящено стихийному бедствию, постигшему острова Гренаду, Карриаку и Литл-Мартинику. Прежде всего, Гренада хотела бы выразить глубокую признательность за слова участия и поддержки, высказанные с этой трибуны представителями различных стран, в частности лидерами стран Карибского бассейна, которые сами были свидетелями этих стихийных бедствий и рассказали Ассамблее в жутких и леденящих душу подробностях о разрушениях, причиненных нашему государству, расположенному на трех островах — Гренада, Карриаку и Литл-Мартинику — ураганом «Иван Грозный».

Поэтому я не буду говорить лишних слов, а лишь скажу, что своенравный рок, по-видимому, вступивший в сговор с самой природой, то обильно одаривает нас своими щедротами, то обрушивает на нас удары сокрушительной силы. На сей раз, стихия направила всю свою ярость на беззащитное малое островное развивающееся государство, превратив его в груды развалин. После того, как гнев урагана «Иван» стих, стало ясно, что вся инфраструктура острова полностью разрушена, и, казалось, будто адский мрак опустился на нашу землю. Однако непоколебимый дух нашего народа и ширящаяся солидарность вселяют в нас надежду на то, что с помощью международного сообщества Гренада подобно мифическому фениксу восстанет из пепла, который оставил после себя ураган.

Кто может помочь нам собрать воедино остатки разрушенной страны с рухнувшей экономикой, резкое крушение которой затянуло страну на самое дно? Согласно оценкам, для восстановления Гренады, Карриаку и Литл-Мартиники потребуется 2 млрд. долл. США. Этот геркулесов труд нам не по

плечу. Поэтому я обращаюсь с призывом к международному сообществу: «Придите в Македонию и помогите нам». Мы просим Организацию Объединенных Наций, ее учреждения, Программу развития Организации Объединенных Наций, ЮНИСЕФ, ЮНЕСКО, Всемирный банк, Международный валютный фонд, Продовольственную и сельскохозяйственную организацию Объединенных Наций, Всемирную организацию здравоохранения, неправительственные организации и наших друзей помочь Гренаде справиться со своими трудностями.

В этой связи моя делегация хотела бы напомнить об одном высказывании английского священника и поэта XVII века Джона Донна, которое гласит: «Нет человека, который был бы как остров, сам по себе, каждый человек есть часть материка, часть суши». Поэтому то, что случается с каждым из нас, затрагивает нас всех. Наглядным подтверждением этому служит усиление взаимосвязи и взаимозависимости между различными странами, являющееся результатом революции в области информационных и коммуникационных технологий. Поэтому сегодня мы говорим о мире, который не столько разъединяет нас, сколько объединяет. Такие понятия, как самопожертвование, забота о ближнем и готовность делиться должны стать реальностью, а не абстрактными символами.

Списание долга Гренады и аннулирование ее обязательств перед международными организациями и учреждениями даст Гренаде необходимую передышку. Помощь подобного рода будет запрошена через официальные каналы и освободит Гренаду от ее многочисленных обязательств.

Несмотря на серьезные проблемы, с которыми пришлось столкнуться нашей стране, мы не можем не коснуться положения дел в мире, в котором геополитический центр тяжести продолжает смещаться от израильско-палестинского конфликта в сторону Ирака и Афганистана. Ситуация в этих очагах конфликта продолжает усугубляться в результате отвратительных и жестоких актов терроризма, которые довольно быстро стали частью образа жизни этих стран. В этой связи наша делегация хотела бы напомнить один древний закон: ненависть порождает лишь ответную ненависть, погасить ненависть может только любовь.

Хочу напомнить, что с этой трибуны я сообщил моим коллегам о том, что в конце этого месяца

я намеревался сложить свои полномочия с учетом моего почтенного 84-летнего возраста и 13-летнего стажа службы на благо моей страны в этом благородном собрании. Сегодня, однако, я вынужден отказаться от своего намерения подать в отставку и сообщить Ассамблее, что мое правительство просило меня остаться на посту. Поэтому с новыми силами и мыслями, верой и надеждой в моем сердце я буду продолжать рассчитывать на благосклонную поддержку моих коллег.

Что касается моего возраста, то я хотел бы привести в этой связи высказывание сэра Френсиса Бекона, который несколько столетий тому назад сказал, что возраст на пользу лишь дереву — старое дерево ярче горит, вино — старое вино приятнее пить, друзьям — на старых друзей можно больше всего положиться и книгам — старые книги поучительнее читать. Уважаемые коллеги, я дорожу вашей дружбой и от имени своей страны обращаюсь к вам за помощью.

Позвольте мне завершить выступление патристическими стихами:

Миру я протягиваю руку дружбы,  
Сердце же мое принадлежит родине;  
Я желаю ей добра и славы.  
Я с уважением произношу имя каждой нации,  
Цня ее судьбу и достоинство;  
Но любовь свою отдаю я той земле, что  
подарила мне жизнь,  
Той, что подарила мне жизнь.

Разрешите мне кое-что добавить к своему выступлению. Я хотел бы объявить, что завтра, в пятницу, в 10 ч. 30 м. в зале заседаний Экономического и Социального Совета Управление по координации гуманитарной деятельности и Программа развития Организации Объединенных Наций выступят с кратким призывом об оказании помощи Гренаде и Гаити.

**Председатель** (*говорит по-французски*): Я предоставляю слово главе делегации Белиза Его Превосходительству г-ну Стьюарту Лезли.

**Г-н Лезли** (Белиз) (*говорит по-английски*): Моя делегация поздравляет Вас с вступлением на пост Председателя. Мы не сомневаемся, что под Вашим руководством работа пятьдесят девятой сессии Генеральной Ассамблеи будет успешной. Мы хотели бы также отметить прекрасную работу Ва-

шего предшественника, министра Сент-Люсии Джулиана Ханта, усилия которого позволили поднять энтузиазм в Генеральной Ассамблее на новый уровень. Мы также отмечаем неустанные усилия Генерального секретаря.

События последних месяцев заставляют нас задуматься о важной роли нашей Организации в непрекращающейся борьбе за обеспечение достойного мирного будущего нашей планеты. Организация Объединенных Наций была создана для поощрения этих ценностей, объединяющих человечество: ценностей свободы, равенства, солидарности, терпимости, уважения людей и природы — и благодаря этому преодолению различий в мировых культурах. И вот сегодня большие и малые нации приходят именно в Организацию Объединенных Наций, чтобы найти, говоря словами Генерального секретаря, общие решения общих проблем. И именно мы, государства-члены, должны сегодня обеспечить, чтобы эффективность Организации Объединенных Наций соответствовала нашим целям.

Мы в Белизе это понимаем и остаемся легитимным партнером по поощрению таких принципов, как принципы мира, право на самоопределение, социальная справедливость, уважение человеческого достоинства, верховенство права, право на развитие и защита окружающей нас среды.

Мы выступаем за эти принципы не только в силу подписанных нами международных документов, но и потому, что они определяют наилучший путь к ликвидации нищеты, неграмотности, ненависти и невежества, к прекращению распространения терроризма, искоренению неравенства, угнетения и несправедливости.

Для подавляющего большинства членов Организации Объединенных Наций решение многих мировых проблем лежит через осуществление права каждой нации на достижение существенного устойчивого развития. Выполнить эти задачи непросто, но и не невозможно.

Количество проблем на пути развития, которые делают нас неизбежно уязвимыми, огромно, и мы малые государства призываем международное сообщество учитывать нашу уязвимость для того, чтобы принимаемые в области развития меры соответствовали нашим социальным потребностям.